

689517-2026 - Iomaíocht

An Iorua – Firefighting vehicles – Procurement of two crew vehicles and one tank lorry for IØBR
OJ S 194/2026 07/10/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras - Fógra maidir le hathrú
Soláthairtí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Indre Østfold kommune

R-phost: kristian.holm.espenes@io.kommune.no

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás réigiúnach

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Procurement of two crew vehicles and one tank lorry for IØBR

Cur síos: This procurement is for the procurement of two new crew vehicles (sub-contract 1) and one tank lorry (sub-contract 2) for Inner Østfold Fire and Rescue (IØBR). The contracting authority shall enter into a contract with a tenderer who can procure suitable vehicles and carry out the necessary construction and delivery in accordance with the requirements in the requirement specifications. The requested delivery is 2027 and 2028.

Aitheantóir an nós imeachta: a78460b2-b767-463b-8dc5-07ab02149b32

Aitheantóir inmheánach: 26/6642

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 34144210 Firefighting vehicles

Aicmiú breise (cpv): 34144212 Water-tender vehicles, 34144213 Fire engines

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Østfold (NO083)

Tír: An Iorua

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.5. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Líon uasta na luchtóg ar féidir le tairgeoir amháin tairiscintí a chur isteach ina leith: 2

Téarmaí an chonartha:

Líon uasta na luchtóg ar féidir conarthaí a dhámhachtain ina leith ar aon tairgeoir amháin: 2

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Sub-contract 1: Two crew vehicles

Cur síos: This sub-contract is for 2 crew vehicles with fire pumps and a water tank. The vehicles shall be the same and shall be delivered in accordance with the current regulations and follow the NS11060-2019 unless otherwise specified in this description. The vehicles shall be adapted to the frames described in the introductory text in the technical specifications. The vehicles shall be designed and constructed for the expected lifetime. In general, the design and construction of the entire vehicle shall ensure the requirement of being easy to maintain and with easy access to daily checkpoints. All offered systems shall pay particular attention to a safe working environment, including, among other things, securing mobile equipment and general placement of equipment in cabins, clean and dirty zones etc. All furnishing proposals shall be based on the requirements in the technical specifications.

Aitheantóir inmheánach: 1950269-0

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 34144210 Firefighting vehicles

Aicmiú breise (cpv): 34144212 Water-tender vehicles, 34144213 Fire engines

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Østfold (NO083)

Tír: An Iorua

5.1.3. Fad measta

Fad ama eile: Anaithnid

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.11. Doiciméid soláthair

Spríoc-am chun eolas breise a iarraidh: 12/10/2026 22:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticId=98996>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticId=98996&GoTo=Tender>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Ioruais

Catalóg leictreonach: Ceadmhach

Tá gá le ríomhshíniú nó ríomhshéala ardleibhéil nó cáilithe (mar a shainmhínítear i Rialachán (AE) Uimh. 910/2014)

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 19/10/2026 10:00:58 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 91 Laethanta

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 19/10/2026 10:05:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Áit: Askim

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Follo og Nordre Østfold tingrett

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Ten Days

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Indre Østfold kommune

5.1. Luchtóg: LOT-0002

Teideal: Sub-contract 2: One fire engine

Cur síos: This sub-contract is for one fire tank vehicle with a fire pump and water/foam tank.

The vehicle shall be delivered in accordance with the current regulations and follow NS11060-2019 unless otherwise specified in the description. The vehicle shall be adapted to the frames described in the initial text in the technical specifications. The vehicle shall be designed and constructed for the expected lifetime. In general, the design and construction of the entire vehicle shall ensure the requirement of being easy to maintain and with easy access to daily checkpoints. All offered systems shall pay particular attention to a safe working environment, including, among other things, securing mobile equipment and general placement of equipment in cabins, clean and dirty zones etc. All furnishing proposals shall be based on the requirements in the technical specifications.

Aitheantóir inmheánach: 1950270-1

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 34144210 Firefighting vehicles

Aicmiú breise (cpv): 34144212 Water-tender vehicles, 34144213 Fire engines

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Østfold (NO083)

Tír: An Iorua

5.1.3. Fad measta

Fad ama eile: Anaithnid

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais
Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.11. Doiciméid soláthair

Sprioc-am chun eolas breise a iarraidh: 12/10/2026 22:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticId=98996>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticId=98996&GoTo=Tender>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Ioruais

Catalóg leictreonach: Ceadmhach

Tá gá le ríomhshíniú nó ríomhshéala ardleibhéil nó cáilithe (mar a shainmhínítear i Rialachán (AE) Uimh. 910/2014)

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 19/10/2026 10:00:58 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 91 Laethanta

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 19/10/2026 10:05:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Áit: Askim

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear fócaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Follo og Nordre Østfold tingrett

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Ten Days

5.1. Luchtóg: LOT-0003

Teideal: Open tender contest

Cur síos: This procurement concerns the purchase of: Two crew vehicles with fire pumps and water tanks. One fire engine with a fire pump and water/foam tank. The contracting authority needs to enter into a contract with a tenderer who can procure suitable vehicles and carry out the necessary construction in accordance with the requirements stated in the requirement specifications. The vehicles shall be delivered in accordance with the current regulations and follow NS11060-2019 unless otherwise specified. The competition consists of two sub-contracts. Tenders can, therefore, be submitted for one or both contracts: Sub-contract 1: Two identical crew vehicles with fire pumps and a water tank Sub-contract 2: One fire tank vehicle

with fire pumps and water/foam tank. See the attached requirement specifications (annex 1 and annex 2) for further details on the requirements for the vehicles.

Aitheantóir inmheánach: 1936949-2

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 34144210 Firefighting vehicles

Aicmiú breise (cpv): 34144212 Water-tender vehicles, 34144213 Fire engines

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Østfold (NO083)

Tír: An Iorua

5.1.3. Fad measta

Fad ama eile: Anaithnid

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.11. Doiciméid soláthair

Spríoc-am chun eolas breise a iarraidh: 12/10/2026 22:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticeId=98996>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticeId=98996&GoTo=Tender>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarraitaí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Ioruais

Catalóg leictreonach: Ceadmhach

Tá gá le ríomhshíniú nó ríomhshéala ardleibhéil nó cáilithe (mar a shainmhínítear i Rialachán (AE) Uimh. 910/2014)

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 19/10/2026 10:00:58 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 91 Laethanta

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 19/10/2026 10:05:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Áit: Askim

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Follo og Nordre Østfold tingrett

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Ten Days

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Indre Østfold kommune

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Indre Østfold kommune

Uimhir chlárúcháin: 920123899

Roinn: Seksjon Anskaffelser

Seoladh poist: Rådhusgata 22

Baile: Askim

Cód poist: 1830

Foroinn tíre (NUTS): Østfold (NO083)

Tír: An Iorua

Pointe teagmhála: Kristian Holm Espenes

R-phost: kristian.holm.espenes@io.kommune.no

Teil.: +47 69681000

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Comhlacht lárnach ceannaigh a fhaigheann soláthairtí agus/nó seirbhísí ar son ceannaitheoirí eile

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Follo og Nordre Østfold tingrett

Uimhir chlárúcháin: 926 725 920

Seoladh poist: Postboks 64

Baile: Ski

Cód poist: 1401

Foroinn tíre (NUTS): Østfold (NO083)

Tír: An Iorua

R-phost: follo.og.nordre.ostfold.tingrett@domstol.no

Teil.: 64 00 30 00

Seoladh idirlín: <https://www.domstol.no/no/domstoler/tingrett/follo-og-nordre-ostfold-tingrett/>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

10. Athraigh

Leagan den fhógra roimhe seo atá le hathrú: 015a9592-d479-450b-acbc-37a9d4f9cd5e-01

An phríomhchúis leis an athrú: Faisnéis nuashonraithe

Cur síos: The tender deadline has been postponed to 19.10.2026 (12:00)

10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: LOT-0001

10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: LOT-0002

10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: LOT-0003

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 1aa21699-43a2-4ac4-91f6-b817022f3230 - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le Conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 06/10/2026 12:34:22 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Dáta seolta an fhógra (eSender): 06/10/2026 12:34:23 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Béarla

Uimhir foilseacháin an fhógra: 689517-2026

Uimhir eagráin IO S: 194/2026

Dáta foilsithe: 07/10/2026